



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं 184] नई दिल्ली, मंगलवार, सितम्बर 22, 1992/भाद्र 31, 1914
No. 184] NEW DELHI, TUESDAY, SEPTEMBER 22, 1992/BHADRA 31, 1914

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना सं. 53 (एन-11)/92-97

नई दिल्ली, 22 सितम्बर, 1992

क्रा.सं. आई पी सी/4/5(269)/92-97:—वाणिज्य मंत्रालय की अधिसूचना सं. 22
(एच-3)/92-97 दिनांक 30 जून, 1992 द्वारा यथासंशोधित निर्वात आयात नीति;

1992-97 के पैरा 1 और 3 के अंतर्गत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार एतद्वारा नियति-आयात नीति, 1992-97 में निम्नलिखित संशोधन करती है:—

1. अध्याय 5 में पैरा 31 के अंत में निम्नलिखित को जोड़ा जायेगा:—

“ओवर हार्लिंग अथवा मरम्मत हेतु एयर क्राफ्ट, इंजिन और अतिरिक्त पुर्जों का निर्यात और पुनः आयात इस प्रावधान के अंतर्गत बिना लाइसेंस के किया जा सकता है।”

2. अध्याय 15, भाग 2 पैरा 156 में क्रम सं. 5 की प्रविष्टि अर्थात् “(1) मन्थियों, फूलों और पौधों के बीज; फलों के छप्परों और बल्बों;

(2) फूलों की कटिंग, सैप्लिंग ब्रब्रड आदि” जो उन मदों की सूची में हैं जिन्हें उपयोग्य सामग्री नहीं समझा जाता है, हटा दी जायेगी।

3. अध्याय 15, भाग-2, पैरा 156, अनुभाग “घ” क्रम सं. 3 के सामने कालम (2) की प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित को

“पशुधन (एम्पाइन को छोड़कर), त्रिशू वंशकन का पशुधन, पक्षियों के अण्डे, जमाया हुआ बीज/भ्रूण, महाजनक पशुधन (पालटो), जनक पशुधन (पालटो) और बाणिज्यिक चूजे।”

4. अध्याय 15, भाग 2, पैरा 156, खण्ड घ में क्रम सं. 4 के सामने कालम (2) और (3) की प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित को रखा जाएगा:—

‘पौधे, फल और बीज

(क) बीजों के लिए अथवा रोपण के लिए बीजों और पौधों के आयात की अनुमति पौधा, फल तथा बीज (भारत में प्राशस का विनियमन) आदि 1989 के तहत स्वीकृत आयात के लिए परमिट के अनुसार है।

(ख) उपयोग या अन्य प्रयोजन के लिए बीजों, फलों और पौधों के आयात की अनुमति लाइसेंस के मद्दे संबंध में जारी सार्वजनिक सूचना के अनु. अनुसार है।”

5. अध्याय 15, भाग 2, पैराग्राफ 156, खण्ड च में कमस. 2 की प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित को रखा जाएगा :—

“दोवार घड़ियों और मेज घड़ियों, के लिए इन्टेप्रेटिड सर्किटस, डिवाइसिज और विप्स, साउण्ड प्रोड्यूसिंग (म्यूजिकल/स्ट्राइकिंग/मेलोडि) इन्टेप्रेटिड सर्किटों को छोड़कर।”
इसे लोकहित में जारी किया गया है।

आर. के. धवन, संयुक्त मुख्य निबंधक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE NO. 53(N-11)/92—97

New Delhi, the 22nd September, 1992

F. No. IPC/4/5(269)/92—97.—In exercise of the powers conferred under Paragraphs 1 and 3 of the Export and Import Policy, 1992—97 as amended by Ministry of Commerce Notification No. 22((N-3)/92—97 dated the 30th June, 1992, the Central Government hereby makes the following amendments in the Export and Import Policy, 1992—97 :—

1. In Chapter V, the following shall be added at the end of Paragraph 31 :—

“Export of aircraft, engines and spares for overhauling or repairs and their re-import may be made without a licence under this Provision.”

2. In Chapter XV, Part II, Paragraph 156, the entry at Sl. No. 5, namely, “(i) Seeds of vegetables, flowers and plants; tubers and bulbs of flowers; (ii) Cuttings, saplings budwood, etc., of flowers” appearing under the list of items which shall not be regarded as consumer goods, shall be deleted.
3. In Chapter XV, Part II, Paragraph 156, Section D, the entry in Column (2) against Sl. No. 3 shall be substituted by the following :—
“Livestock (excluding equine), Pureline stocks, birds’ eggs, frozen semen/embryo, Grand parent stock (Poultry), Parent stock (Poultry) and Commercial chicks.”
4. In Chapter XV, Part II, Paragraph 156, Section D, the entries in Columns (2) and (3) against Sl. No. 4 shall be substituted by the following :—

“Plants, fruits and seeds.—(a) Import of seeds and plants for sowing or planting is permitted in accordance with a permit for import

granted under the Plants, Fruits and Seeds (Regulation of import into India) Order, 1989.

(b) Import of seeds, fruits and plants for consumption or other purposes is permitted against a licence or in accordance with a Public Notice issued in this behalf."

5. In Chapter XV, Part II, Paragraph 156, Section F, the entry at Sl. No. 2 shall be substituted by the following :—

"Integrated circuits, devices and chips for clocks and time pieces, except sound producing (musical/striking/melody) integrated circuits."

This issues in Public interest.

R. K. DHAWAN, Joint Chief Controller of Imports & Exports